



# SYNOPSIS EUROMED

Edition n° 177

4 avril 2002

## EVENEMENTS

- **A la suite d'une Réunion spéciale des Ministres des Affaires étrangères de l'UE destinée à examiner la situation au Moyen-Orient, le soir du 3 avril, le Président du Conseil européen, José Maria Aznar, a appelé le Premier ministre israélien Ariel Sharon à mettre fin au siège et à l'isolement du Président de l'Autorité palestinienne Yasser Arafat.** La Présidence espagnole a appelé M. Sharon à "ne pas confondre la lutte contre le terrorisme avec la destruction des structures de puissance publique de l'Autorité palestinienne". Les Ministres des Affaires étrangères de l'UE ont décidé d'envoyer leur collègue espagnol, le Président du Conseil des Ministres de l'UE Josep Piqué, ainsi que le Haut Représentant de l'UE Javier Solana, en mission au Moyen-Orient le 4 avril pour examiner les moyens de reprendre le Processus de paix et pour évaluer la situation humanitaire. "L'UE pèsera de tout son poids pour soutenir les efforts à déployer avec les Etats-Unis pour trouver une solution à cette crise dangereuse", a déclaré le Président de la Commission européenne Romano Prodi le 29 mars. "On ne pourra trouver de solution que si tout le monde se met autour d'une table – UE, Etats-Unis, Russie, Ligue Arabe, Israël, Autorité palestinienne – pour analyser ensemble un plan mondial de paix au Moyen-Orient". Le Commissaire européen aux Relations extérieures Chris Patten a appelé le 2 avril à un cessez-le-feu immédiat au Moyen-Orient. Il a ajouté qu'il s'associait totalement aux récents commentaires du Secrétaire général de l'ONU, Kofi Annan. Ce dernier avait souligné que "les problèmes de fond du Moyen-Orient – l'occupation, la violence y compris le terrorisme, et les souffrances du peuple palestinien sur le plan économique" – devaient être traités.
- **La Conférence euro-méditerranéenne des Ministres de l'Industrie aura lieu les 9 et 10 avril à Malaga en Espagne.** Cette réunion de deux jours sera consacrée à la coopération industrielle euro-méditerranéenne, y compris les meilleures pratiques de la région et la coopération en matière d'innovation et de transfert de technologie. La Conférence ministérielle proprement dite se tiendra le 10 avril sous la présidence du Ministre espagnol de la Science et de la technologie, Anna M. Birulés i Bertrán. L'Union des Confédérations industrielles et d'employeurs d'Europe – UNICE – et son homologue méditerranéenne nouvellement créée l'Union des Confédérations méditerranéennes d'entreprises – UMCE – présenteront les conclusions du récent sommet industriel euro-méditerranéen d'Istanbul. Les participants doivent adopter une résolution finale.
- **La Commission européenne a annoncé le 2 avril qu'elle avait approuvé la poursuite de l'aide budgétaire directe à l'Autorité palestinienne pour un montant de € 50 millions.** Ce soutien est versé chaque mois à raison de € 10 millions par paiement sur la période de mars à juillet 2002. Ce soutien est destiné en particulier à aider l'Autorité palestinienne à faire face aux dépenses courantes urgentes, y compris les salaires dans les services publics et les frais immédiats dans les domaines de la santé, des services sociaux et de l'éducation. Les paiements sont effectués alors que les conditions liées à la gestion et à la réforme des finances publiques sont remplies. "Dans les circonstances actuelles" cette décision "marque également notre soutien à une issue négociée", a déclaré le Président de la Commission européenne Romano Prodi le 3 avril.
- **Les Hauts fonctionnaires du Partenariat euro-méditerranéen responsables des questions politiques et de sécurité se réunissent le 4 avril à Bruxelles.** La préparation de la Conférence euro-méditerranéenne des Ministres des Affaires étrangères, prévue pour les 22 et 23 avril à Valence en Espagne, se trouve en bonne place sur l'ordre du jour. Le volet politique et sécurité du Projet de plan d'action de Valence est en discussion, de même que les moyens d'améliorer le Dialogue politique. Les Hauts fonctionnaires ont fait le point de la situation au Moyen-Orient.
- **Le Comité euro-méditerranéen du Processus de Barcelone se réunira le 5 avril à Bruxelles.** Il discutera du volet économique et financier, ainsi que du volet social, culturel et humain du Projet de plan d'action de Valence. Le Comité examinera le document-cadre sur le programme régional de coopération euro-méditerranéenne dans le domaine de la Justice et des Affaires intérieures et il essaiera de doter ce programme d'un titre. En outre, la Commission européenne présentera une étude sur l'impact économique du 11 septembre.
- **Les dernières procédures nécessaires à la ratification par la partie européenne de l'Accord d'association UE-Jordanie ayant été accomplies fin mars, l'Accord entrera en vigueur le 1er mai 2002.** Le Conseil de l'UE et la Commission européenne ont pris les dernières décisions les 25 et 26 mars respectivement; le Conseil a notifié l'achèvement du processus de ratification à l'Ambassade de Jordanie à Bruxelles le 27 mars.

REALISE PAR LA COMMISSION EUROPEENNE (DG EUROPAID OFFICE DE COOPERATION)

SITE INTERNET : [http://europa.eu.int/comm/external\\_relations/euromed](http://europa.eu.int/comm/external_relations/euromed)

E-MAIL : [europeaid-euromedinfo@cec.eu.int](mailto:europeaid-euromedinfo@cec.eu.int) – TEL: (+32-2) 295.29.77 & 295.40.96

Le Synopsis est sur Internet: [http://europa.eu.int/comm/external\\_relations/euromed/publication.htm](http://europa.eu.int/comm/external_relations/euromed/publication.htm)



# SYNOPSIS EUROMED

Edition n° 177

4 avril 2002

## **FORUM DE DISCUSSION EURO-MEDITERRANEEN SUR INTERNET**

Le réseau des Instituts euro-méditerranéens de politique étrangère – EuroMeSCo – financé par MEDA a lancé récemment un forum de discussion sur son site Internet (<http://www.euromesco.net>) en réaction à la crise actuelle dans la région, en particulier au Moyen-Orient. Le forum couvre trois sujets: les définitions du terrorisme; les droits des accusés; enfin la coopération euro-méditerranéenne dans ce domaine. Le forum commence par une série d'articles ouverts aux commentaires de tous les visiteurs du site qui sont intéressés. Les opinions des participants sont à envoyer au Secrétariat d'EuroMeSCo par e-mail ([asp@ieei.pt](mailto:asp@ieei.pt) ou [mednet@mail.telepac.pt](mailto:mednet@mail.telepac.pt)).

## **UN PROJET REGIONAL POUR LES SITES PREHISTORIQUES**

Un projet régional appelé Temper – Formation, Enseignement, Gestion et Préhistoire dans la Méditerranée – a été lancé récemment dans le cadre du Programme régional EUROMED HERITAGE II, soutenu par MEDA. L'aide financière de l'UE dépasse € 1 million. Le projet concerne cinq sites préhistoriques: en Grèce, en Israël, à Malte et en Turquie. L'un des objectifs essentiels de Temper consiste en la publication d'orientations pour la mise au point de plans de gestion et de programmes d'enseignement qui peuvent s'appliquer à d'autres sites préhistoriques méditerranéens. Le projet est coordonné en commun par l'Université de Cambridge au Royaume-Uni et par le Projet de recherche de Catalhoyuk en Turquie. Le site Internet du projet est <http://www.temper-euromed.org>.

## **VERSION DEFINITIVE DE L'APPEL A PROPOSITIONS DU FEMISE**

La version définitive de l'appel à propositions relatif au deuxième Programme de recherche du FEMISE se trouve, depuis peu, disponible sur le site Internet du Forum (<http://www.femise.org>). Cet appel, publié par le Forum euro-méditerranéen des instituts économiques (FEMISE) s'adresse à des chercheurs de l'UE et de la Méditerranée; la date limite est fixée au 26 avril 2002. Cet appel porte sur des recherches intéressantes six grands domaines allant de la santé et de l'agriculture au rôle des femmes et à l'intégration sud-sud.

## **CONFERENCE INTERCULTURELLE: LES CONTRIBUTIONS SUR INTERNET**

Les contributions à la Conférence sur le dialogue interculturel qui s'est déroulée les 20 et 21 mars à Bruxelles sont désormais disponibles sur le site Internet de la Commission européenne: [http://europa.eu.int/comm/education/ajm/dialogue/index\\_en.html](http://europa.eu.int/comm/education/ajm/dialogue/index_en.html). La Conférence était organisée à l'initiative du Président de la Commission européenne Romano Prodi et de la Commissaire européenne à l'Éducation et à la culture Viviane Reding. Au nombre des participants on comptait des représentants des trois grandes religions de la zone euro-méditerranéenne: chrétienne, musulmane et juive.

## **NOUVEAUX PROJETS DE PRESERVATION DU PATRIMOINE EN SYRIE**

Cinq nouveaux projets de préservation du patrimoine ont été signés le 28 mars par le Directeur Général des Antiquités et des Musées de Syrie, le Dr Abdul Razak Moaz et par le Chef de Délégation de la Commission européenne, Marc Piérini. Ces cinq projets font partie d'un Programme de formation dans le domaine du patrimoine culturel qui comprend 16 projets en tout; il a pour but la formation d'archéologues syriens dans le cadre de 16 missions archéologiques situées sur autant de sites, notamment Damas et Palmyre. Le programme reçoit une aide de € 2 millions de l'UE. Les missions viennent d'Allemagne, de Belgique, d'Espagne, de France, d'Italie et du Royaume-Uni. Le site de la Délégation est <http://www.delsyr.cec.eu.int>

**Erratum:** Dans le texte intitulé "Le commerce euro-méditerranéen en chiffres", paru dans le Synopsis Euromed n° 176, il fallait lire "tandis que les exportations de l'UE vers les Partenaires ont augmenté de 49%" et non pas "les importations de l'UE...". Nous prions nos lecteurs de bien vouloir nous en excuser.

REALISE PAR LA COMMISSION EUROPEENNE (DG EUROPAID OFFICE DE COOPERATION)

SITE INTERNET : [http://europa.eu.int/comm/external\\_relations/euromed](http://europa.eu.int/comm/external_relations/euromed)

E-MAIL : [europeaid-euromedinfo@cec.eu.int](mailto:europeaid-euromedinfo@cec.eu.int) – TEL: (+32-2) 295.29.77 & 295.40.96

Le Synopsis est sur Internet: [http://europa.eu.int/comm/external\\_relations/euromed/publication.htm](http://europa.eu.int/comm/external_relations/euromed/publication.htm)